

Before: Judge O-Gon Kwon, Presiding
Judge Howard Morrison
Judge Melville Baird
Judge Flavia Lattanzi, Reserve Judge

Registrar: Mr. John Hocking

PUBLIC REDACTION ORDER

The Prosecutor
v.
Radovan Karadžić

Order to redact the public transcript
and the public broadcast of a hearing

The Trial Chamber

(At the request of the Prosecutor / Defence and with the agreement of the parties)

ORDERS that the following blanked text be omitted from the public transcript of this hearing and be edited from the public broadcast of this hearing dated 16 September 2011.

```

LiveNote SA - (16/09/2011) Unfiled 205 - LiveNote, Inc.
13:21:57 On resuming at 1:21 p.m.
13:22:36 JUDGE KWON: Good afternoon, sir. If you could take the solemn
13:22:56 declaration, please.
13:23:41 THE WITNESS: [Interpretation] Good afternoon.
13:23:53 I solemnly declare that I will speak the truth, the whole truth
13:24:56 and nothing but the truth.
13:25:56 WITNESS: KSI-075
13:26:00 [Witness answered through interpreter.]
13:26:02 JUDGE KWON: Please be seated and make yourself comfortable.
13:26:07 THE WITNESS: [Interpretation] Thank you, sir. I would like to
13:29:11 inform you that you will be testifying here today with the benefit of
13:30:16 pseudonym, which is KSI-075, as well as image and voice distortion. This
13:30:34 means that there will be no reference to your real name or information
13:30:37 which might reveal your identity to the public or media. And also, the
13:30:42 audiovisual record of your testimony, which is broadcast to the public,
13:30:46 will have a distorted image like this, which you will see in front of
13:30:52 your monitor, like this.
13:30:55 So we -- and your voice will be distorted as well to ensure that
13:30:58 your identity is protected and the transcript, while available to the
13:31:01 public, will always refer to your pseudonym.
13:31:03 Do you understand that, sir?
13:31:07 THE WITNESS: [Interpretation] Yes.
13:31:24 JUDGE KWON: Yes, Mr. Sutherland?
13:31:30 MR. SUTHERLAND: Thank you, Your Honour.
13:31:31 THE INTERPRETER: Could the witness be asked to come closer to
13:31:36 the microphone, please? Thank you.
13:31:41 Examination by Mr. Sutherland:
13:31:42 MR. SUTHERLAND: Could I have Exhibit 9227 on the screen.
13:31:51 Q. Sir, there is going to be a document on the screen in front of
13:31:55 you. If you look at the sheet you'll see your name your date of birth
13:31:58 and your pseudonym number in this case. Could you please confirm that
13:32:05 that is your name and date of birth?
13:32:07 A. Yes, the name is correct.
13:32:14 Q. And the date of birth?
13:32:16 [Redacted text]
13:32:27 MR. SUTHERLAND: I tender that for admission under seal. Your
13:32:30 Honour.
13:32:30 JUDGE KWON: That is admitted.
13:32:32 THE REGISTRAR: As Exhibit P227, under seal, Your Honours.
13:32:42 MR. SUTHERLAND:
13:32:43 Q. Sir, as we discussed, part of your evidence in this case will be
13:32:47 submitted in writing and we first need to deal with the formalities
13:32:51 related to that submission. You testified as a protected witness in the
13:32:56 Krajiznik trial; is that right?
13:32:58 A. That's correct.
13:33:00 Q. You've subsequently had an opportunity to review the audio
13:33:02 recordings of your testimony in that case?

```

The blanked out text, as identified by the time references, is confidential. Any person or organisation, including media organizations, which has possession of the public recording of all or the relevant portion of the proceeding containing the confidential information is hereby enjoined from disclosing it to any other person(s) or organisation(s) as of the date and time this order is received. The failure to conform may result in contempt charges being issued by the Tribunal against the disclosing person or organisation.

Judge O-Gon Kwon
Presiding Judge